

GPSR Label for : Complete set - STREAM 80K filling system with air pump beer case, beer tap system, continuous cooler 2-conduct dry cooler

Product Name: Complete set - STREAM 80K filling system with air pump beer case, beer tap system, continuous cooler 2-conduct dry cooler
Product ID: 7549
Variation Number: NEW-6907
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:

Size: STREAM 80K mit Luftpumpe Bierkoffer, 5 Liter Adapter
Material: Metal (for pumping and cooler), plastic (pressure air hoses and adapters)
Intended Use: Suitable for serving beer, ideal for outdoor parties and events
Safety Information & Warnings: Before use, make sure that all connections are fixed. Don't load over pressure. In improper handling, leaks can occur.
Storage Instructions: Store in a cool and dry place. Protect from direct sunlight and protect against frost.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(NL) Productspecificaties:

Maat: STREAM 80K met luchtpomp bierkast, 5 liter adapter
Materiaal: Metaal (voor pompen en koelen), kunststof (luchtslangen en adapters)
Beoogd gebruik: Geschikt voor het serveren van bier, ideaal voor buitenfeesten en evenementen
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Voor gebruik, zorg ervoor dat alle verbindingen zijn bevestigd. Laad niet over druk. Bij onjuiste behandeling kunnen lekken optreden.
Opslaginstructies: Bewaren op een koele en droge plaats. Bescherm tegen direct zonlicht en bescherm tegen vorst.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU voorschriften voor productveiligheid.

(CS) Specifikace produktu:

Velikost: STREAM 80K s poudrem na pivo, 5 litrový adapter
Materiál: Kov (pro čerpání a chlazení), plast (tlakové vzduchové hadice a adaptéry)
Předpokládané použití: Vhodné pro podávání piva, ideální pro venkovní večírky a akce
Bezpečnostní informace a varování: Před použitím se ujistěte, že jsou všechna spojení pevná. Nenakládejte tlak. Při nesprávné manipulaci může dojít k úniku.
Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na chladném a suchém místě. Chraňte před přímým slunečním světlem a chráňte před mrazem.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(RO) Specificații produs:

Mărire: STREAM 80K cu cutie de bere pompa de aer, adaptor 5 litri
Material: Metal (pentru pompare și răcire), plastic (cu furtune de presiune și adaptatoare)
Utilizare intenționată: Potrivit pentru servirea berii, ideal pentru petreceri în aer liber și evenimente
Informații de siguranță și avertismente: Înainte de utilizare, asigurați-vă că toate conexiunile sunt fixate. Nu încerca peste presiune. În manipulare necorespunzătoare, pot apărea scurgeri.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc răcoros și uscat. A se proteja de lumina directă a soarelui și a se proteja împotriva înghețului.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(DE) Produktspezifikationen:

Größe: STREAM 80K mit Luftpumpe Bierkoffer, 5 Liter Adapter
Material: Metal (für Zapfanlage und Kühler), Kunststoff (Druckluftschläuche und Adapter)
Vorgesehene Verwendung: Geeignet für die Zapfung von Bier, ideal für Partys und Veranstaltungen im Freien
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Vor der Benutzung sicherstellen, dass alle Verbindungen fest sind. Nicht über Druck belasten. Bei unsachgemäßer Handhabung kann es zu Undichtigkeiten kommen.
Lagerungshinweise: An einem kühlen und trockenen Ort lagern. Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen und vor Frost bewahren.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FI) Tuotetiedot:

Koko: STREAM 80K ilmanpumpun olut, 5 litran adapteri
Materiaali: Metall (pumpaus ja viiläempi), muov (painelma letkut ja adapterit)
Tarkoituskäyttö: Soveltuu oluen tarjoiluun, hanteelliseen ulkoilmaan ja tapahtumiin
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Ennen käyttöä kymässä ja kuivassa paikassa. Suojata suoralta auringonvalolta ja suojaa pakkaselta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: STREAM 80K z zrčno črpalno pivo zaboj, 5 litrov adapter
Material: Kovinska (za črpanje in hlajenje), plastika (tlakové vzduchové hadice a evi in adapterji)
Predvidena uporaba: Primerno za serviranje piva, idealno za zunanje zabave in prireditve
Varnostne informacije in opozorila: Pred uporabo se prepričajte, da so vse povezave fiksirane. Ne pritiskajte. Pri nepravilnem ravnanju lahko pride do uhajanja.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na hladnem in suhem mestu. Zavarujte pred neposredno sončno svetlobo in pred zmrazilo.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(HR) Specifikacije proizvoda:

Velčina: STREAM 80K s zračnom pumpom, adapter od 5 litara
Materijal: Čelik (za opremu za točenje i hladnjak), plastika (cijevi za komprimirani zrak i adapteri)
Predviđena uporaba: Pogodno za točenje piva, idealno za zabave i vanjske događaje
Sigurnosne informacije i upozorenja: Prije upotrebe osigurati da su svi spojevi čvrsto spojeni. Ne opterećujte pod pritiskom. Nepravilnom upotrebom može doći do curenja.
Upute za skladištenje: Čuvati na hladnom i suhom mjestu. Zaštititi od izravne sunčeve svjetlosti i smrzavanja.
Skladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(FR) Spécifications du produit:

Taille: STREAM 80K avec étui à bière pompe à air, adaptateur 5 litres
Matériau: Métal (pour le pompage et le refroidissement), plastique (tuyaux d'air sous pression et adaptateurs)
Utilisation prévue: Convient pour servir de la bière, idéal pour les fêtes et événements en plein air
Informations de sécurité et avertissements: Avant utilisation, assurez-vous que toutes les connexions sont fixes. Ne chargez pas sur la pression. Dans une mauvaise manipulation, des fuites peuvent survenir.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit frais et sec. Protéger du soleil direct et protéger contre le gel.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(SV) Produktspecifikationer:

Storlek: STREAM 80K med luftpumpöl, 5 liter adapter
Material: Metal (för pumpning och svalare), plast (tryckluftslangar och adaptere)
Avsedd användning: Lämplig för att servera öl, idealisk för utomhusfester och evenemang
Säkerhetsinformation och varningar: För användning, se till att alla anslutningar är fasta. Ladda inte över tryck. I felaktig hantering kan läckage förekomma.
Förvaringsinstruktioner: Förvara på en cool och torr plats. Skydda från direkt solljus och skydda mot frost.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförordning.

(SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: STREAM 80K s vzduchovým čerpadom pivný prípad, 5 litrov adapter
Materiál: Metal (pre čerpanie a chladiča), plast (tlakové vzduchové hadice a adaptéry)
Určené použitie: Vhodné na obsluhu piva, ideálne pre vonkajšie strany a udalosti
Bezpečnostné informácie a varovania: Pred použitím, uistite sa, že všetky pripojenia sú pevné. Nepreťažujte tlak. V nesprávnej manipulácii sa môže vyskytnúť únik.
Pokyny na skladovanie: Uchovávať v chladnom a suchom mieste. Chráňte pred priamym slnečným žiarením a chráňte pred mrazom.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(LT) Produkto specifikacijos:

Didelis: STREAM 80K su alaus siurblio korpusu, 5 litrai adapteris
Medžiaga: Metalas (siurbimo ir aušinimui), plastik (slėgio oro žarnos ir adapteriai)
Numatytas naudojimas: Tinka patiekliui alui, idealiai tinkama lauko vakarėliams ir renginiams
Saugumo informacija ir įspėjimai: Prieš naudojimą įsitikinkite, kad visos jungtys yra fiksuotos. Nespausk slėgio. Blogai tvarkant, gali atsirasti nuotėkis.
Sąlikymo instrukcijos: Laikyti vėsioje ir sausoje vietoje. Saugoti nuo tiesioginio saulės spindulių ir nuo šalčio.
Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produkto saugos reikalavimus.

(ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: STREAM 80K con caja de cerveza bomba de aire, adaptador de 5 litros
Material: Metal (para bombear y enfriar), plástico (hojas y adaptadores de aire de presión)
Uso previsto: Adecuado para servir cerveza, ideal para fiestas y eventos al aire libre
Información de seguridad y advertencias: Antes de usar, asegúrese de que todas las conexiones están fijadas. No cargues presión. En el manejo incorrecto, se pueden producir fugas.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar fresco y seco. Proteja de la luz solar directa y protégele contra las heladas.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(DA) Produktspecifikationer:

Størrelse: STREAM 80K med luftpumpe øl kasse, 5 liter adapter
Materiale: Metal (til pumpe og køle), plast (trykluftslanger og adaptere)
Påtaent brug: Velegnet til servering af øl, ideel til udendørs fester og arrangementer
Sikkerhedsinformation og advarsler: Før brug, skal du sørge for, at alle forbindelser er rettet. Må ikke indlæses over tryk. I forkert håndtering kan lækager forekomme.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et køligt og tørt sted. Beskytt mod direkte sollys og beskytt mod frost.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktsikkerhedsforordning.

(HU) Termékleírások:

Méret: STREAM 80K légszivattyú sör esztében, 5 literes adapter
Anyag: Fém (szivattyú és hűvösítő), műanyag (nyomás légtömítők és adapterek)
Tervezett felhasználás: Tervezett felhasználás: Alkalmas a sör kiszolgálására, ideális a szabadtéri felek és események számára
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Használat előtt győződjön meg róla, hogy minden kapcsolót rögzített. Ne terhelje a nyomást. A nem megfelelő kezelés során a szivárgás előfordulhat.
Tárolási utasítások: Üzlet egy hűvös és száraz helyen. Védje a közvetlen napfénytől és a fagyot.
Megfelelés: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendelkezésének.

(LV) Produkta specifikācijas:

Izmērs: STREAM 80K ar gaiss sūkņa alus futrāli, 5 litru adapteri
Materiāls: Metāls (sūkņšanai un dzesēšanai), plastmasa (spiediena gaiss šļūtenes un adapteri)
Paredzētā lietošana: Piemērots alus pasniegšanai, ideāli piemērots āra svinībām un pasākumiem
Drošības informācija ir brīdinājumi: Pirms lietošanas pārbaudiet, lai visi savienojumi ir fiksēti. Nepārspējiet spārsiedienu. Nepareizā aprādē var rasties noplūdes.
Izglābšanas norādījumi: Uzglabāt vēsā un sausā vietā. Sargāt no tiešas saules gaismas un no sala.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības prasībām.

(IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: STREAM 80K con cassa di birra con pompa d'aria, adattatore da 5 litri
Materiale: Metalli (per pompare e raffreddare), plastica (tubi d'aria a pressione e adattatori)
Uso previsto: Per servire birra, ideale per feste ed eventi all'aperto
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Prima dell'uso, assicurarsi che tutte le connessioni siano sistemate. Non caricare sulla pressione. In caso di manipolazione inadeguata, possono verificarsi perdite.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un posto fresco e asciutto. Proteggere dalla luce solare diretta e proteggere dal gelo.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(NB) Produktspecificasjoner:

Størrelse: STREAM 80K med luftpumpe øl saken, 5 liters adapter
Materiale: Metall (for pumpe og kjøligere), plast (trykluftslanger og adaptere)
Forventet bruk: Velegnet til servering av øl, ideell for utendørs fester og arrangementer
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Før bruk, sørg for at alle forbindelser er fiksset. Ikke last over trykk. Ved feil håndtering kan lekkasjer forekomme.
Lagrinstruksjoner: Oppbevares på et kjølig og tørt sted. Beskytt mot direkte sollys og beskytt mot frost.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EU's forskrift om produktsikkerhet.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: STREAM 80K με βήκη ύψους με αντλία αέρα, προσορμογός 5 λίτρων adapter
Υλικά: Μέταλλο (για άντληση και ψύξη), πλαστικό (ωαήνες πίεσης αέρα και προσορμογός)
Ακατάλληλη χρήση: Κατάλληλο για σερβίρισμα πύρας, ιδανικό για υπαίθρια πάρτι και εκδηλώσεις Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι όλες οι συνδέσεις είναι σταθερές. Μην φορτώνετε την πίεση. Σε ακατάλληλο χειρισμό, μπορεί να εμφανιστούν διαρροές. Οδηγίες αποβίωσης: Φυλάσσετε σε δροσερό και ξηρό μέρος. Να προστατεύεται από το άμεσο ηλιακό φως και να προστατεύεται από τον παγετό.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: STREAM 80K õhupumbaga õllekarp, 5 liitri adapterit
Materjal: Metall (pumpamiseks ja jahutamiseks), plast (õhuvoolukid ja adapterid)
Eesmärgipärane kasutus: Sobib õlle serveerimiseks, ideaalne välipidu jaoks ja üritusteks
Ohutusteave ja hoiatused: Enne kasutamist veenduge, et kõik ühendused on fikseeritud. Ära koorma survet. Ebaõige käitlemise korral võivad tekkida lekked.
Säilitamishüvited: Hoida jahedas ja kuivas kohas. Hoida otsest päikesevalguse eest ja kaitsa külma eest. Nõuetule vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutusmäärusele.

(PT) Especificações do produto:

Tamanho: STREAM 80K com caixa de cerveja bomba de ar, adaptador de 5 litros
Material: Metal (para bombeamento e refrigerador), plástico (mangueiras de ar de pressão e adaptadores)
Uso pretendido: Adequado para servir cerveja, ideal para festas e eventos ao ar livre
Informações de segurança e avisos: Antes de usar, certifique-se de que todas as conexões são corrigidas. Não sobrecarregue a pressão. No manuseio inadequado, podem ocorrer vazamentos.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar fresco e seco. Proteger da luz solar direta e proteger contra a geada.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: STREAM 80K z pompą powietrzną piwiarnia, 5 litrowy adapter
Materiał: Metal (do pompowania i chłodzenia), plastik (węże ciśnieniowe i adaptery)
Zamierzony użycie: Nadaje się do serwowania piwa, idealne na imprezy na świeżym powietrzu i imprezy
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Przed użyciem należy upewnić się, że wszystkie połączenia są naprawione. Nie przeciągaj ciśnienia. W niewłaściwy sposób może wystąpić przeciek.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w chłodnym i suchym miejscu. Chronić przed bezpośrednim światłem słonecznym i przed mrozem.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(BG) Спецификации на продукта:

Размер: STREAM 80K с калъф за въздушна помпа бира, 5 литра adapter
Материал: Metal (за изпомпване и охлаждане), пластмаса (кондензатори и адаптери под налягане)
Предназначена употреба: Подходящ за сервиране на бира, идеален за външни партита и събития
Информация за безопасност и предупреждения: Преди употреба се уверете, че всички връзки са фиксирани. Не е натовавай. При неправилна работа могат да се появят течове.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на хладно и сухо място. Да се пази от пряка слънчева светлина и да се пази от замръзване.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: STREAM 80K le cás beoach caidéal air, 5 liter adapter
Abhar: Míotal (le haghaidh caidéalaithe agus uíthín), plaisteach (piobáin aer brú agus adapters)
Úsáid Beartaíte: Oiriúnach do sheirbhís beoir, oiriúnach do pháirtithe agus imeachtaí amuigh faoi aer
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Roinn úsáid, déan cinnte go bhfuil gach nasc seasta. Ná ualach níos mó ná brú. I láimhseáil míchúil, is féidir le sceitheadh tarlú.
Teoracha Stóráil: Stóráil in áit fionnair agus tirim. Cosain ó solas díreach agus a chosain i gcoinne síce.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge leis rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

